



# आरत का राजपत्र

## The Gazette of India

प्रसाधारण

EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1

PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 216] नई विल्हेमी, शुक्रवार, अक्टूबर 31, 1975/कार्तिक 9, 1897

No. 216] NEW DELHI, FRIDAY, OCTOBER 31, 1975/KARTIKA 9, 1897

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या वी जाती है जिससे कि यह घलग संकलन के रूप में रखा जा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed  
as a separate compilation

## MINISTRY OF COMMERCE

## PUBLIC NOTICES

## IMPORT TRADE CONTROL

New Delhi, the 31st October 1975

SUBJECT.—Import Policy for Registered Exporters for 1975-76.

No. 113-ITC(PN)/75.—Attention is invited to the import policy for Registered Exporters as contained in Red Book (Vol. II) for April 1975—March 1976 as issued by the Ministry of Commerce Public Notice No. 54-ITC (PN)/75 dated the 24th June, 1975 pertaining to supplies from State Trading Corporation.

2. The following amendments may please be made in the said policy at appropriate places indicated below :—

Page No. of Red Book (Vol. II).	Reference	Amendment
21	Section I	The following items may be deleted from sub-para 44(e)—
	Para 44(1)	(1) Beta Napthol (2) NC Cotton (3) Calcium Carbide. (4) Aniline Oil.

## वाणिज्य मंत्रालय

सार्वजनिक सूचनाएँ

आयात व्यापार नियंत्रण

नई दिल्ली, 31 अक्टूबर, 1975

विषय.—1975-76 के लिये पंजीकृत निर्यातकों के लिये आयात नीति।

सं. 113-आई० टी० सी० (पी० एन०) / 75.—राज्य व्यापार निगम द्वारा संभरण से सम्बन्धित वाणिज्य मंत्रालय की सार्वजनिक सूचना सं. 54-आई० टी० सी० (पी० एन०) / 75 विनांक 24 जन, 1975 द्वारा यथा संशोधित श्रेणी, 1975—मार्च, 1976 के लिये रेड बुक (वा०-२) में यथा निहित पंजीकृत निर्यातकों के लिये आयात नीति की ओर घ्यान आकृष्ट किया जाता है।

उक्त नीति में निम्नलिखित संशोधन नीति संकेतित उपयुक्त स्थानों पर किए जाएः—

रेड बुक (वा० २)  
को पृष्ठ संख्या

संदर्भ

संशोधन

21	खण्ड-1 कंडिका 44(1)	उपकंडिका 44(ई) में से निम्नलिखित मर्दों को हटाया जाएः— (1) बेटा नेप्थोल (2) एन सी कपास (3) कल्सियम कार्बाइड (4) एनिलाइन तेल
----	------------------------	---

SUBJECT.—Import Policy for Registered Exporters for the period April, 1975—March, 1976.

No. 114-ITC(PN)/75.—Attention is invited to the Import Policy for Registered Exporters as contained in the Import Trade Control Policy (Red Book-Volume II) for the period April 1975—March, 1976 published under the Ministry of Commerce Public Notice No. 21-ITC (PN)/75 dated the 7th April, 1975.

2. The following amendments may be made at the appropriate places indicated below:—

Page No. of Red Book (Vol. II).	Reference	Amendment
213	S.3.4 Col. 4	The following may be added after the existing entry (b):— “(C) Coral unprepared or coral sticks not cut to any shape or size against export of cut and polished coral.”

B. D. KUMAR,  
Chief Controller of Imports & Exports.

विषय.—मार्च 1975—मार्च 1976 के लिए पंजीकृत निर्माताओं के लिए आयात नीति।

सं. 114—आई०टी०सी० (पी०एन०) /75.—वाणिज्य मंत्रालय की सार्वजनिक सूचना संख्या 21—आई०टी०सी० (पी०एन०) /75 दिनांक 7 मार्च 1975 के मन्त्रगत प्रकाशित मार्च 1975—मार्च 1976 अवधि के लिए आयात व्यापार नियन्त्रण नीति (रेड बुक वा० 2) में यथा निहित पंजीकृत निर्माताओं के लिए आयात नीति की ओर व्यापार आकृष्ट किया जाता है।

2. निम्नलिखित संशोधन नीति निर्दिष्ट उपयुक्त स्थानों पर किए जाएः—

रेडबुक	सर्वमं	संशोधन
(वा० 2)		
की पृष्ठ		
संख्या		

213 एस० 3.4 निम्नलिखित को वर्तमान प्रविष्टि (बी) के बाद जोड़ा गया समाप्त जाएः—

कालम 4

“(सी) कटे एवं पालित किए हुए मूँगे के नियति के मद्दे किसी भी शेष अथवा साइज में न कटे हुए बिना तैयार मूँगे या मूँगे की छड़ी।”

बी० डी० कुमार,  
मुख्य नियंत्रक, आयात-नियंति।

